



KAREN REFUGEE COMMITTEE

NEWSLETTER

&

MONTHLY REPORT

JANUARY, 2014

Map Of Karen Refugee Camps 2014



Mae Hong Son Province

- ▲ Mae La Oo Camp
- ▲ Mae Ra Ma Luang Camp

Tak Province

- ▲ Mae La Camp
- ▲ Umphiem Mai Camp
- ▲ Nu Po Camp

Kanchanaburi Province

- ▲ Ban Don Yang Camp

Ratchaburi Province

- ▲ Tham Hin Camp

▲ Karen Refugee Camps
 ~ Border Line

Karen Refugee Committee
Newsletter and Activities Report
January, 2014

Happy New Year of 2014! May this new year bring you Peace and Prosperity!

Due to the reduction of funding from NGOs, more than 100,000 refugees have started to show their anxiety. We, the KRC, as the apex body of the refugee organization, also trying our best to show our voice on behalf the NGOs and the embassies of USA and British as well. As our news spread, many concerned individuals and organization are willing to find means and support for us as the best they can.

The refugee life based in 9 camps is totally different from other refugee exists in other of part of the world is clearly known by the donors. If we are to be compared with Syria and Sudanese refugee, our life is much better than theirs and some of us can already considered as self -reliance person. But, because of the agreement and commitment made by the INGOs, NGOs and country embassies, we are not being left on the half way. They are looking for alternative means and ways to recover our needs; for instance, the introduction of new livelihood program in the camps.

So far, nothing has improved in relation to the refugee and its repatriation program. This is due to the fact, the peace process is being delayed. Beside, the hosting government and donors see that, it is not the right time to return. For how long are we going to continue to stay in refugee camp and how about the funding situation in the future are the questions that occupy the mind of the camp residents.

Thanking you!

“Your thought and comment are welcome!”

Monthly Activities Report January – 2014

- 7/01/2014 – 7/01/2014 – KRC's Committee met with Mr. Kelly from TBC at KRC's Mae Sod office. During the meeting, Mr. Kelly shared about the starting of livelihood project in the camp and how TBC's livelihood project such as CAN and AIGP projects are different.
- 8/01/2014 – Vice Chairman of KRC met with Eden from TBC regarding the transition of CMSP and CMT to CMPP. Eden also emphasized that, there will be more projects in coming years.
- 9/01/2014 – Japan Platform Foundation (JPF) met with KRC for information sharing. Besides, JPF also shared about their program activities and tried to identify the possible needs when repatriation takes place.
- 10/01/2014 – KRC Committee along with KRCEE, TBC and Noe Poe camp committee have meeting in Noe Poe Camp. The meeting was called between the teachers and the representatives with the reason that, the teachers are not satisfied with the deduction of food ration and requested that, the full ration for November and December will be given in full amount. Camp leader promised to resupply the full amount as have been requested. KRC will see how the situation will happen in future regarding the ration change.
- 15/01/2014 – Vice Chairman of KRC met with camp committee and encouraged them, at the same time formed an emergency camp committee.
- 16/01/2014 – KRC's Education coordinator met with OCEE staff workers at Noe Poe camp and discussed about the teacher's situation in the camp.
- 17/01/2014 – Secretary of KRC along with Livelihood coordinator attended meeting at Mae La camp. TBC highlighted during the meeting that, they are facing the problem regarding land prices with the reason that ZOA, the previous stakeholder, has paid it only for the first year.
- 20/01/2014 – KRC held weekly meeting and shared about the information activities and also how to implement the rest of the activities and role to implement the works.
- 21/01/2014 – Secretary of KRC attended meeting regarding the organizing of overlapping trainings.
- 23/01/2014 – KRC Committee met with SVA regarding the formation of Information Board.
- 24/01/2014 – KRC held meeting between KRC committee and Staffs. During the meeting, roles and responsibilities of each staff and committee are reminded for effective work

NGO Supporters

TBC – The Border Consortium. Supports with food and shelter material. TBC also supports with warm clothing for refugees. TBC coordinates with the Community Management and Preparedness Program to help with administration and management capacity in all seven camps. TBC provides KRC with administrative and organizational support and helps with staff remuneration.

ADRA – Adventist Development and Relief Agency. Starting January 2011, ADRA assumed responsibility for vocational training formerly implemented by ZOA in all seven camps.

WEAVE – Promotes women and children’s education and self-reliance, focusing on household issues to help women achieve more power, rights, and opportunities in refugee communities.

PU-AMI – Premiere Urgence - Aide Medical International. Supports medical and health facilities.

ARC – American Refugee Committee. Supports medical and health facilities.

M.I. – Malteser International, formerly MHD – Supports medical and health facilities.

ZOA Refugee Care – Supports school supplies, construction, teacher subsidy, textbooks, teacher training, management capacity building in 7 refugee camps and livelihood project.

World Education – Support for the Institute of Higher Education.

TOPS – Supports educational facilities and nurseries.

COERR – Catholic Office for Emergency Relief and Refugees. Food and educational support.

EVI – Involved with care and support for extremely vulnerable individuals.

H.I. – Handicap International. Supports handicapped refugees with prostheses and rehabilitation. It also organizes annual sporting events for the handicapped.

UNHCR – United Nations High Commissioner for Refugees. Supports registration process, protection, and ultimate safe repatriation. It is currently helping with resettlement issues.

SMRU – Shoklo Malaria Research Unit. Supports malaria control, prevention, and treatment.

SVA – Supports libraries in the camps.

SAVE THE CHILDREN - Support teacher training and management capacity building.

PPAT – Planned Parenthood Association of Thailand. Supports family planning and preventive education in refugee camps.

SOLIDARITES INTERNATIONAL – Supports Burmese refugees in the camp to address sanitation issues.

RIGHT TO PLAY – Support Teacher subsidies, teacher training and capacity building

Address: P.O. Box 5

Mae Sot, Tak 63110

Thailand

Tel: (055) Intl: +66 55 532 947

Fax: (055) Intl: +66 55 546 869

E-mail: krc.academic@gmail.com

Camp Population Report January - 2014

Register people in 7 camps

Camps	No. of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La	3,797	10,017	7,246	2,137	401	19,801	9,480	10,321
Umphiem	3,037	6,072	2,994	1,868		10,934	5,907	5,027
Nu Po	980	3,117	2,252	1,088	734	7,191	3,453	3,738
Mae La Oon	1,496	3,643	2,453	1,165	162	7,423	3,748	3,675
Mae Ra Moe	1,434	3,447	2,921	1,204	363	7,935	4,092	3,843
Htam Hin	860	1,957	1,245	560	112	3,874	1,855	2,019
Don Yang	472	1,225	775	295	21	2,316	1,112	1,204
Total	12,076	29,478	19,886	8,317	1,793	59,474	29,647	29,827

Unregister people in 7 camps

Camps	No. of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La	3,843	13,129	7,198	2,201	86	22,614	11,429	11,185
Umphiem	5,545	10,554	3,064	2,081		15,699	8,090	7,609
Nu Po	1,576	1,449	1,418	416	38	3,321	1,671	1,650
Mae La Oon	630	2,098	1,760	571	49	4,478	2,194	2,284
Mae Ra Moe	966	3,356	2,523	750	197	6,826	3,466	3,360
Htam Hin	153	612	544	158	23	1,337	621	716
Don Yang								
Total	12,713	31,198	16,507	6,177	393	54,275	27,471	26,804

New Arrival in 7 camps

Camps	No. of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La								
Umphiem								
Nu Po	1	1				1	0	1
Mae La Oon								
Mae Ra Moe								
Htam Hin								
Don Yang	55	297	176	47	3	523	272	251
Total	56	298	176	47	3	524	272	252

Pre-Screening People in 7 camps								
Camps	No.of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La								
Umphiem								
Nu Po	2,598	3,476	1,765	634	71	5,946	3,181	2,765
Mae La Oon								
Mae Ra Moe								
Htam Hin	822	1,623	685	508	73	2,889	1,519	1,370
Don Yang	157	458	228	38	2	726	356	370
Total	3,577	5,557	2,678	1,180	146	9,561	5,056	4,505

Number of PAB People in 7 camps								
Camps	No.of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La								
Umphiem								
Nu Po								
Mae La Oon	30	168	32	20	4	224	114	110
Mae Ra Moe	83	435	199	82	24	740	405	335
Htam Hin								
Don Yang								
Total	113	603	231	102	28	964	519	445

Boarding House Students in 7 camps								
Camps	No.of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La	32		1,261			1,261	752	509
Umphiem	10	134	77			211	105	106
Nu Po		138	138			276	126	150
Mae La Oo		134	268			402	204	198
Mae Ra Moe		250	294			544	277	267
Htam Hin		23	28			51	16	35
Don Yang		38	59			97	46	51
Total	42	717	2,125			2,842	1,526	1,316

Feeding Figures in 7 camps								
Camps	No.of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La	7,513	22,816	14,715	4,054		41,585	21,293	20,292
Umphiem	2,908	7,388	4,394	1,271		13,053	6,524	6,529
Nu Po	2,621	6,879	4,275	1,166		12,320	6,310	6,010
Mae La Oon	2,154	6,115	4,205	1,435		11,755	5,760	5,995
Mae Ra Moe	2,381	6,818	4,917	1,485		13,220	6,624	6,596
Htam Hin	1,321	3,284	2,205	872		6,361	2,891	3,470
Don Yang	635	1,721	1,146	347		3,214	1,577	1,637
G. Total	19,533	55,021	35,857	10,630		101,508	50,979	50,529

General Population in 7 camps								
Camps	No.of families	Age				Total Pop.	Gender	
		18 UP	5 yrs - 17 yrs	6 months - 4 yrs	<6months		Male	Female
Mae La	7,672	23,146	15,705	4,338	487	43,676	21,661	22,015
Umphiem	8,592	16,760	6,135	3,949		26,844	14,102	12,742
Nu Po	5,155	8,181	5,573	2,138	843	16,735	8,431	8,304
Mae La Oo	2,156	6,043	4,513	1,756	215	12,527	6,260	6,267
Mae Ra Moe	2,483	7,488	5,937	2,036	584	16,045	8,240	7,805
Htam Hin	1,835	4,215	2,502	1,226	208	8,151	4,011	4,140
Don Yan	684	2,018	1,238	380	26	3,662	1,786	1,876
G.Total	28,577	67,851	41,603	15,823	2,363	127,640	64,491	63,149

ကညီဘက်ကီဘက်ခဲကမံးတံာ်
လံာ်တံာ်ကစီာ်ဒီးအတံာ်ဟူးတံာ်ဂဲၤအတံာ်ဟ်ဖျါ
သလုၤ- ၂၇၅၃

အဆိစံးဘျူးဘၣ်ပုၤဖးတံာ်ဖိကိးဂၤဒီးဆၢဂ့ၤသုလၢ ၂၀၁၄ နံာ်သီကဟဲစီာ်န့ၢ်သုတံာ်မုာ်တံာ်ခုာ်တံာ် အိာ်ဆူာ်အိာ်ချ့ဒီးတံာ်အိာ်ကူးအိာ်ပုၤန့ၢ်လီၤ.

ပဲပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲတကလီၢ်ဘျဲာ်လၢကီၢ်ကီၢ်တဲာ်ပူၤအံၤမ့ၢ်လၢ NGO တဖၣ်မၤစ့ၤလီၤအတံာ်ရဲာ် တံာ်ကျဲၤခီဖျိတံာ်ဆိာ်ထွဲကျိာ်စ့ၤလီၤအယိ အဝဲသ့ၣ်ဟ်ဖျါထီၣ်အတံာ်ကီၢ်တံာ်ဂီၤန့ၢ်လီၤ. ပဲလၢအမ့ၢ်ကညီဘက်ကီ ဘက်ခဲ ကမံးတံာ်တဖၣ် ဒ်ပမူပဒါအိာ်အသိး ပဟ်ဖျါထီၣ်န့ၢ်အဝဲသ့ၣ်အကလုာ်ဆူကရၢသဘျူ (NGOs) တဖၣ်ဒီး ထံကီၢ်မိာ်သီခါစး (USA/ BRITISH) အအိာ်စ့ၢ်ကိးလီၤ. ပုၤန့ၢ်ဟူဘၣ်တံာ်တဖၣ်ဒီးသ့ၣ်ဒီးသးဝဲ ဒီးအာ်လီၤပုၤ လၢကဟ်ဖျိာ်ယုသကိးကျဲလၢပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲတဖၣ်အဂီၢ်တသ့ဝဲအသ့လီၤ. ပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲအတံာ်အိာ်မူလၢကီၢ် တဲာ်ကီၢ်ပူၤလၢဒဲက ဝီၤ (၉) ဖျါအံၤလီၤဆိလိာ်သးဒီးထံကီၢ်အဂၤပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲတဖၣ်န့ၢ်ပုၤမၤ စၢၤတံာ်/ပုၤဟ့ၣ် စ့ၤမၤစၢၤတံာ်တဖၣ် သ့ၣ်ညါဝဲဂ့ၤဒိာ်မးလီၤ. တံာ်မ့ၢ်ထီၣ်သတြီၤပုၤဒီး ဆံရံၤယါကီၢ်/ဆူာ်ဒဲာ်ကီၢ်ပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲတဖၣ် န့ၢ်ပဲပမ့ၢ်ပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲလၢဆၢထၢာ်လၢအခိာ်ဒဲာ်သ့န့ၢ်အိာ်ဝဲဒဲာ်အါမးန့ၢ်လီၤ.

ဘၣ်ဆၢ NGO တဖၣ်ထံကီၢ်ပဒိာ်မိာ်သီတဖၣ်ဒ်အတံာ်အာ်လီၤအိာ်တုာ်လံာ်ဝဲ လၢပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲ တဖၣ်အဖိခိာ်အသိးတကွံာ်တုာ်ပုၤလၢပကဟးဂူၢ်ဟးဂီၤစ့ၢ်ကိးဘၣ်လီၤ.

အဝဲသ့ၣ်တဖၣ်ယုကျဲအဂၤတဖၣ်လၢကမၤပုၤကဒါက့ၤတံာ်စ့ၤလီၤတဖၣ်ဒ်လဲာ်အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ. အဒိ- တံာ်ကမၤအါထီၣ်က့ၤတံာ်လုာ်အိာ်နီၢ်ခိသးသမူ (Livelihood Program) လၢဒဲကဝီၤတဖၣ်အပူၤန့ၢ်လီၤ.

ပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲဒီးတံာ်က့ၤကဒါက့ၤ (Repatriation) အတံာ်ရဲာ်တံာ်ကျဲၤအံၤတုၤခဲအံၤတဖိးမံလိာ်အ သးဒီးဘၣ်. ခီဖျိထံလီၢ်ကီၢ်ပူၤတံာ်မုာ်တံာ်ခုာ်တံာ်အိာ်ထီၣ်လၢလၢပုၤပုၤဒီးအယိလီၤ. ထံကီၢ်ပဒိာ်တဖၣ်ပုၤမၤစၢၤပုၤ/ ဆိာ်ထွဲပုၤတဖၣ်စ့ၢ်ကိးထံာ်ဝဲလၢခုၤခါဆၢကတီၢ်တတုၤဒီးဆူတံာ်က့ၤကဒါက့ၤအခါဒီးဘၣ်.

မ့ၢ်ပကဘၣ်အိာ်ဒီးဆံးယံာ်လဲာ်? တံာ်ဆိာ်ထွဲမၤစၢၤတံာ်အိာ်သး ကဆိတလဲအသးဒ်လဲာ်န့ၢ်မ့ၢ်တံာ် သံကွံာ်တဖၣ်လၢမၤပုၤဝဲပုၤဘၣ်ကီဘက်ခဲဖိကိးဂၤအသးန့ၢ်လီၤ.

တံာ်ဘျူး

သးခုဒီးန့ၢ်ဘၣ်သုတံာ်ထံာ်/တံာ်ဟ့ၣ်ကူၣ်လၢတံာ်ကစီာ်တံာ်ဟ်ဖျါအဂီၢ်န့ၢ်လီၤ.

တလါဘဉ်တလါတၢ်ဟူးတၢ်ဂဲၤအတၢ်ဟ်ဖျါ

သလှၤ - ၂၇၅၃

- ၇/၁/၂၀၁၄ - KRC ကမံးတံၢ်ထံၣ်လိာ်အိၣ်သကိးဒီး သရၣ် ခဲလံၣ် (TBC) ဝဲ KRC ဝဲၤဒီးန့ၣ်လီၤ. လၢတၢ်ထံၣ် လိာ်အပူၤ သရၣ်ခဲလံၣ်တဲၤဖျါထီၣ်ဘဉ်ဃး Livelihood လၢ (TBC) ကစးထီၣ်ဝဲလၢဒဲကဝီၤပူၤဒီး TBC အ Livelihood လၢအမ့ၢ် CAN ဒီး AIGP အတၢ်လီၤဆီန့ၣ်လီၤ.
- ၈/၁/၂၀၁၄ - KRC ကရၢခိၣ် (၂) ထံၣ်လိာ်အိၣ်သကိးဒီး Edel (အံၤဒၢ(လ်)) TBC ဘဉ်ဃးတၢ်ဆီတလဲက့ၤ CMSP ဒီး CMT ဆူ CMPP န့ၣ်လီၤ. တကးဒီးဘဉ်စံးစ့ၢ်ကိးဝဲလၢနံၣ်လၢကဟဲန့ၣ်တၢ်ဟူးတၢ်ဂဲၤကအါထီၣ်စ့ၢ်ကိးဝဲ န့ၣ်လီၤ.
- ၉/၁/၂၀၁၄ - Japan Platform Foundation (JPF) ဟဲထံၣ်လိာ်အိၣ်သကိး KRC လၢတၢ်ဟ့ၣ်နီၤလိာ်သးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ တၢ်ကစီၣ်ယၢ်ခိယၢ်ခိန့ၣ်လီၤ. အါန့ၢ်အန့ၣ်ဒုးသ့ၣ်ညါစ့ၢ်ကိး KRC ဘဉ်ဃးတၢ်ဖံးတၢ်မၤဒီး ယုသ့ၣ်ညါစ့ၢ် ကိးဝဲဒဲကဝီၤအတၢ်အိၣ်သးဘဉ်ဃးတၢ်လိာ်မနုၤသ့ၣ်တဖၣ်ကအိၣ်ထီၣ်ဝဲလၢတၢ်က့ၤကဒါက့ၤမ့ၢ်အိၣ်ထီၣ်အ ဆၢကတီၢ်န့ၣ်လီၤ.
- ၁၀/၁/၂၀၁၄ - KRC ထံၣ်လိာ်ဒီး တၢ်ယုသ့ၣ်ညါပုၤဘဉ်ကီဘဉ်ခဲတၢ်က့ၤကဒါက့ၤကမံးတံၢ်တဖုဝဲ KRC ဝဲၤဒီးန့ၣ်လီၤ. တၢ်ထံၣ်လိာ်တဘျီအံၤအတၢ်ပညိၣ်မ့ၢ်ဒ်သိးကဟံးန့ၢ်တၢ်ကစီၣ်လၢ KRC အအိၣ်န့ၣ်လီၤ. KRC စ့ၢ်ကိးအၢၣ် လီၤလၢကဟ့ၣ်နီၤလိာ်သးတၢ်ကစီၣ်ခံခိယၢ်ဘးလၢဒီး အါန့ၢ်အန့ၣ် KRC ကဒုးသ့ၣ်ညါလီၤကမံးတံၢ် တဖုအံၤဆူ Partner တၢ်ကရၢကရိတဖၣ်လၢတၢ်ထၢဖျိၣ်တၢ်ကစီၣ်အဂီၢ်စ့ၢ်ကိးန့ၣ်လီၤ.
- ၁၄/၁/၂၀၁၄ - KRC ကမံးတံၢ်တနီၤဟ်ဖျိၣ်ထီၣ်လိာ်သးဒီး KRC EE , TBC ဒီး နိၣ်ဖိဒဲကဝီၤကမံးတံၢ်တဖုထံၣ်လိာ် အိၣ်သကိးသးဖဲနိၣ်ဖိဒဲကဝီၤပူၤန့ၣ်လီၤ. တၢ်ထံၣ်လိာ်တဘျီအံၤအဂ့ၢ်မ့ၢ်ဝဲ ကိုသရၣ်/မ့ၢ် တဖၣ်ဒီးန့ၢ်ဝဲဟု သး (၈) ကံလိခိဖျိတၢ်နီၤလီၤတၢ်အိၣ်တၢ်ဆီတလဲဖိခိၣ်အယိအဝဲသ့ၣ်တဖၣ်ဟ်ဖျါထီၣ်အတၢ်ဘဉ်သးတၢ်တူၢ် ဘဉ်ခိၣ်ဘဉ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ. လၢတၢ်တၢ်ပီၣ်တဲသကိးအပူၤ ဒ်ကိုသရၣ်တဖၣ်ယုပုၤက့ၤလၢတၢ်ကဟ့ၣ်က့ၤ အီၤဟုသးလၢလါနိၣ်ဝဲဘၢဒီး ဒံၣ်ဝဲဘၢအသိးန့ၣ် ဒဲကဝီၤခိၣ်အၢၣ်လီၤဝဲလၢကမၤပုၤက့ၤဝဲန့ၣ်လီၤ. ဘဉ် ဃးတၢ်ဂ့ၢ်အံၤကညီဘဉ်ကီဘဉ်ခဲကမံးတံၢ်ကမိးကွၢ်ဒီးဝဲဆူညါတၢ်ဟူးတၢ်ဂဲၤကဟဲက့ၤထီၣ်ဝဲဒ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.
- ၁၅/၁/၂၀၁၄ - KRC ကရၢခိၣ် (၂) လဲၤထံၣ်လိာ်အိၣ်သကိးဟ့ၣ်ဂံၢ်ဟ့ၣ်ဘါဝဲဒဲကဝီၤကမံးတံၢ်တဖုဒီး တနံၤယိဒုးအိၣ် ထီၣ်ဝဲဂ့ၢ်ဂီၤအူကမံးတံၢ်တဖုန့ၣ်လီၤ.
- ၁၆/၁/၂၀၁၄ - KRC ကူၣ်သ့မူဒါခိၣ် လဲၤထံၣ်လိာ်အိၣ်သကိးဒီး OCEE ပုၤမၤတၢ်ဖိတဖၣ်ဖဲနိၣ်ဖိဒဲကဝီၤဒီး တဲသကိးဝဲ ဘဉ်ဃးကိုသရၣ်/မ့ၢ် တဖၣ်အတၢ်အိၣ်သးန့ၣ်လီၤ.
- ၁၇/၁/၂၀၁၄ - KRC နဲၣ်ရဲၣ်ဒီး တၢ်လုၢ်အိၣ်နီၢ်ခိသးသမူ မူဒါခိၣ်လဲၤထီၣ်ဝဲ Livelihood တၢ်အိၣ်ဖျိၣ်ဖဲ မဲၢ်လးဒဲကဝီၤ န့ၣ်လီၤ. လၢတၢ်အိၣ်ဖျိၣ်အပူၤ TBC စံးဝဲဒုၣ်လၢအဝဲသ့ၣ်ထီၣ်ဘဉ်တၢ်ကီတၢ်ခဲလၢဟီၣ်ခိၣ်ကပံာ်လၢကစး ထီၣ်တၢ်မၤဂီၢ်ခိဖျိန့ၣ်လၢအပူၤကွံာ်ဝဲ ZOA ဖိၣ်ဝဲအခါန့ၣ်ဟ့ၣ်ဟီၣ်ခိၣ်အပူၤထဲအခိၣ်ထံးတနံၣ်ခိၤန့ၣ်လီၤ.

- ၂၀/၁/၂၀၁၄ - KRC မာဲဒုတံတနွံတဘျီကမံးတံာ်တဖု်တံာ်ထံာ်လိာ်အိာ်သကိး ဟ့ာ်ခိဟ့ာ်နီၤလိာ်သးလၢတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဒီး စံးကတိၤသကိးဝဲတၢ်ဖံးတၢ်မၤလၢကမၤဝံၤဒီး ဟံးထီာ်ဖိာ်ထီာ်ဝဲတဖု်အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ.
- ၂၁/၁/၂၀၁၄ - KRC နဲာ်ရွဲာ်သယဲၤလဲၤထီာ်တၢ်အိာ်ဖိာ်ဘၣ်ယးတၢ်ကမၤတၢ်အိာ်ဖိာ်ဒ်အမ့ၢ် Handover တၢ်သိာ်လိာ်ဝဲ CMSP ဝဲၤဒီးန့ၢ်လီၤ.
- ၂၃/၁/၂၀၁၄ - KRC ကမံးတံာ်ထံာ်လိာ်အိာ်သကိးဒီး SVA ဘၣ်ယး Information Board အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ.
- ၂၄/၁/၂၀၁၄ - KRC မာဲဒုကမံးတံာ်ဒီး ပုၤမၤတၢ်ဖိတဖု်အတၢ်အိာ်ဖိာ်ဝဲ KRC ဝဲၤဒီးန့ၢ်လီၤ. လၢတၢ်အိာ်ဖိာ်တဘျီညါအံၤကမံးတံာ်ဒုးသ့ၣ်ညါက့ၤပုၤမၤတၢ်ဖိတဖု်လၢတၢ်ကရၢကရိတၢ်ဖံးတၢ်မၤတၢ်အိာ်သးခဲအံၤဒီးမူဒါတၢ်ဖံးတၢ်မၤတဖု်န့ၢ်လီၤ.
- ၂၇/၁/၂၀၁၄ - KRC ကမံးတံာ်တဖု်ဒီး TBC ထံာ်လိာ်အိာ်သကိးဝဲဘၣ်ယးတၢ်ကမၤ KRC ၂၀၁၃ နံာ်ကတၢ်တၢ်အိာ်ဖိာ်အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ.
- ၂၉/၁/၂၀၁၄ - KRC ကရၢခိာ် (၂) ဆူာ်ချ့မူဒါခိာ်ဒီး PSO တဂၤလဲၤထံာ်လိာ်အိာ်သကိးဒီး LAC ဘၣ်ယးဒီး တၢ်ကယုကျဲလၢတၢ်ကဘျီဆဲာ်အိာ်သံး, ဆါသံး, ပုၤသံးလၢဒဲကဝီၤပုၤဒ်လဲာ်အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ.

ကရင်ဒုက္ခသည်ကော်မတီ
လစဉ်သတင်းနှင့်လှုပ်ရှားမှုအစီရင်ခံစာ
သလေ - ၂၇၅၃

ရှေးဦးစွာစာဖတ်ပရိသတ်အားလုံးအား ၂၀၁၄ နှစ်သစ်၏ငြိမ်သက်ခြင်း၊ ပြည့်စုံကုံလုံခြင်းအဖြစ်ဖြာ
လွှမ်းခြုံနိုင်စေကြောင်းဆန္ဒပြုလိုက်ပါသည်။

ဤထိုင်းနိုင်ငံအတွင်းရှိဒုက္ခသည်တစ်သိန်းကျော်အတွက် NGO မှ ငွေကြေးထောက်ပံ့မှုလျော့ကျလာ
သဖြင့်သူတို့တတွေ့၏စိုးရိမ်ပူပန်မှုကိုထုတ်ဖော်ပြောကြားလာကြပါသည်။

ကျနုပ်တို့ဒုက္ခသည်ကော်မတီများလည်းတာဝန်ရှိသည်နှင့်အညီသူတို့၏အသံကို NGO များနှင့်နိုင်ငံများ၏သံတမန်
(USA/ British) သို့လည်းတင်ပြပေးပါသည်။ ကြားသိရသူများသည်စာနာထောက်ထားမှုဖြင့်ဒုက္ခသည် များအ
တွက်တတ်နိုင်သမျှစုပေါင်းပြီးလမ်းရှာကြမည်ဟုတိပြုကြပါသည်။ ထိုင်းနိုင်ငံအတွင်းစခန်း (၉) ခုမှကျနုပ် တို့ဒုက္ခ
သည်များ၏နေထိုင်မှုဘဝသည်အခြားနိုင်ငံမှဒုက္ခသည်များနှင့်ကွာခြားကြောင်းကူညီထောက်ပံ့သူငွေကြေးထောက်
ပံ့သူများကောင်းစွာသိရှိနားလည်ပါသည်။ ကျနုပ်တို့အားဆီးရီးယားနိုင်ငံ၊ ဆူဒန်နိုင်ငံမှဒုက္ခသည်များနှင့်နှိုင်း
ယှဉ်ကြည့်လျှင်ကျနုပ်တို့ဒုက္ခသည်များသည်မိမိဘာသာခြေစုံရပ်နိုင်သူများစွာရှိပါသည်။

သို့သော် NGO နှင့်နိုင်ငံအစိုးရသံတမန်တို့သည်ဂတိရှိထားသည့်အတိုင်းကျနုပ်တို့ပျက်စီးရာပျက်
စီးကြောင်းဥပက္ခာပြုမှုမရှိပါ။ သူတို့သည်ပြန်လည်ဖြည့်စွက်မှုအတွက်နောက်ထပ်လမ်းရှာကြပါသည်။

ဥပမာ - စခန်းတွင်းအသက်မွေးဝမ်းကျောင်းပညာရပ်အစီအစဉ် (Livelihood Programme) ကို
ပိုမိုချဲ့ထွင်ပြုလုပ်ကြပါသည်။

ဒုက္ခသည်နှင့်ပြန်လည်နေရာချထားရေး (Repatriation) အစီအစဉ်သည်ယခုထက်တိုင်ချောမွေ့မှုမ
ရှိသေးပါ။ ပြီးပြည့်စုံသည့်ပြည်တွင်းငြိမ်းချမ်းမှုမရှိသေးသည့်အတွက်ဖြစ်သည်။ ပြန်ရမည့်အချိန်အခါမရောက်သေး
ကြောင်းလည်းကူညီထောက်ပံ့သည့်နိုင်ငံအစိုးရများမှမြင်နေကြပါသည်။

မည်မျှကြာနေရဦးမှာလဲ ကူညီထောက်ပံ့မှုအခြေအနေမည်သို့ပြောင်းလဲဦးမည်ကိုဒုက္ခသည်အား
လုံး၏စိတ်အတွေးတွင်ဤမေးခွန်းများဖြင့်ပြည့်နှက်နေပါသည်။

လစဉ်သတင်းနှင့်လှုပ်ရှားမှုအတွက်စာဖတ်သူ၏အမြင်နှင့်အကြံဉာဏ်များအားဝမ်းမြောက်စွာကြို
လင့်လျက်

ကရင်ဒုက္ခသည်ကော်မတီ၏ လှုပ်ရှားမှုနှင့်သတင်း
သလေ - ၂၇၅၃

- ❖ ၇/၁/၂၀၁၄ - KRC ကော်မတီသည်ဆရာခဲလေ (TBC) နှင့် KRC ရုံးတွင်တွေ့ဆုံခဲ့ပါသည်။ တွေ့ဆုံမှုတွင် ဆရာခဲလေမှအသက်မွေးဝမ်းကြောင်းမှ ပညာအစီအစဉ်ကို စခန်းတွင်စတင်တော့မည့်အကြောင်းနှင့် TBC ၏အသက်မွေးဝမ်းကြောင်းမှပညာဖြစ်သည်။ CAN နှင့် AIGP . ကွာခြင်းမှ ကိုလည်းရှင်းလင်းပြောပြသွားပါသည်။
- ❖ ၈/၁/၂၀၁၄ - KRC ဒုက္ခသည်အိဒယ်လ် (TBC) နှင့်တွေ့ဆုံ၍ CMSP အခေါ်အဝေါ်ပြောင်းလဲခြင်းနှင့် CMT မှ CMPP သို့ပြောင်းလဲခေါ်ဆိုခြင်းအကြောင်းရှင်းလင်းပြသွားပါသည်။ ထို့အပြင်လာမည့်နှစ်ပိုမိုလှုပ်ရှားမည့်အကြောင်းပြောကြားပါသည်။
- ❖ ၉/၁/၂၀၁၄ - Japan Platform Foundation (JPF) သည်အကြောင်းအရာနှင့်သတင်းများအပြန်အလှန်ဝေငှရေးအတွက် KRC နှင့်လာရောက်တွေ့ဆုံပါသည်။ သည့်အပြင် KRC အားလုပ်ငန်းဆောင်တာများအသိပေးပြီးစခန်းများအခြေအနေနှင့်ပြန်လည်နေရာချထားရေးအချိန်အခါကျရောက်လာခဲ့လျှင်မည်သည့်အရာများလိုအပ်ကြောင်းလေ့လာစူးစမ်းသွားပါသည်။
- ❖ ၁၀/၁/၂၀၁၄ - KRC သည် KRC ရုံးတွင်ဒုက္ခသည်များပြန်လည်နေရာချထားရေးအကြောင်းလေ့လာသည့်ကော်မတီတဖွဲ့နှင့်တွေ့ဆုံပါသည်။ လာရောက်တွေ့ဆုံမှု၏ရည်ရွယ်ချက်မှာ KRC မှသတင်းများရရှိရန်ဖြစ်ပါသည်။ KRC မှလည်းအပြန်အလှန်သတင်းဝေငှမည့်အကြောင်းသဘောတူပြီးသတင်းစုဆောင်းမှုအတွက်ဤကော်မတီကို KRC မှ Partner နှင့် မိတ်ဆက်ပေးမည်ဖြစ်ပါသည်။
- ❖ ၁၄/၁/၂၀၁၄ - KRC ကော်မတီသည် KRC EE၊ TBC၊ နို့ဖိုးစခန်းကော်မတီ တို့နှင့်နို့ဖိုးစခန်းရုံးတွင်တွေ့ဆုံကြပါသည်။ တွေ့ဆုံကြသည့်အကြောင်းရင်းမှာ ရိက္ခာဝေငှရေးအပြောင်းအလဲကြောင့်ကျောင်းဆရာမများသည်သူတို့၏ ဖြစ်လိုသောဆန္ဒနှင့်ခံစားချက်များကိုထုတ်ဖော်ပြောကြားခြင်းကြောင့်ဖြစ်ပါသည်။ ကျောင်းဆရာများအနေဖြင့်ဆန် (၈) ကီလိုနန်းသာရရှိတော့သဖြင့်နို့ဝဘီလနှင့်ဒီဇင်ဘာလအတွက်လျော့ကျသည်များပြန်လည်ဖြည့်စွက်ပေးရန်တောင်းဆိုနေပါသဖြင့်လှုပ်ရှားမှုများနောက်ဆက်တွဲမည်သို့ဖြစ်ဦးလာမည်ကို ဒုက္ခသည်ကော်မတီများစောင့်ကြည့်နေမည်ဖြစ်ပါသည်။
- ❖ ၁၅/၁/၂၀၁၄ - KRC ဒုက္ခသည်မဲ့လစခန်းတွင်စခန်းကော်မတီများအားပေး စကားပြောကြားပြီးထိုနေ့တွင်ပင်အရေးပေါ်ကော်မတီတဖွဲ့စည်းပေးခဲ့ပါသည်။

- ❖ ၁၆/၁/၂၀၁၄ - KRC ပညာရေးတာဝန်ခံသည်နို့ဖိုးစခန်းရှိ OCEE ရုံးသို့သွားရောက်၍ ပညာရေးလုပ်သားများအားကျောင်း ဆရာ၊ဆရာမ များနှင့်ပတ်သက်သည့်အကြောင်းအရာ များပြောဆိုကြပါသည်။
- ❖ ၁၇/၁/၂၀၁၄ - KRC အတွင်းရေးမှူးနှင့်အသက်မွေးဝမ်းကြောင်းပညာမှူးတို့သည်မဲ့လစခန်းတွင် Livelihood စည်းဝေးတက်ရောက်ကြပါသည်။ အစည်းအဝေးတွင် TBC မှပြောဆိုတင်ပြသည့်အခက်အခဲပြဿနာတစ်ခုမှာစိုက်ပျိုးမည့်မြေနေရာပြဿနာဖြစ်သည်။ လွန်ခဲ့သည့်နှစ်များတွင် ZOA သည် စိုက်ပျိုးမြေတန်ဖိုးကိုတနှစ်စာအတွက်သာပေးချေထားခဲ့သောကြောင့်ဖြစ်ပါသည်။
- ❖ ၂၀/၁/၂၀၁၄ - KRC သည်အပတ်စဉ်သတင်းဝေ့မှပြုလုပ်ပြီးဆက်လက်လုပ် ဆောင်ရမည့်လုပ်ငန်းများနှင့်ပြီးမြောက်စေရမည့်လုပ်ငန်းများအကြောင်းပြောဆိုကြပါသည်။
- ❖ ၂၁/၁/၂၀၁၄ - KRC တွဲဘက်အတွင်းရေးမှူးသည် CMSP ရုံးတွင်ပြုလုပ်မည့် Handover သင်တန်းနှင့်ပတ်သက်သည့်အစည်းအဝေးတက်ရောက်ပါသည်။
- ❖ ၂၃/၁/၂၀၁၄ - KRC သည် SVA ကို Information Board နှင့်ပတ်သက်၍တွေ့ဆုံဆွေးနွေးမှုပြုခဲ့ပါသည်။
- ❖ ၂၄/၁/၂၀၁၄ - KRC သည် KRC ရုံးတွင်ကော်မတီနှင့်ရုံးလုပ်သားများအစည်းအဝေးပြုလုပ်ပါသည်။ ဤအစည်းအဝေးတွင်ကော်မတီသည်ရုံးလုပ်သားများအားအဖွဲ့အစည်းလုပ်ငန်း၏လက်ရှိအခြေအနေနှင့်လုပ်ဆောင်ရမည့်လုပ်ငန်းတာဝန်များကိုရှင်းလင်းနားလည်စေပါသည်။
- ❖ ၂၇/၁/၂၀၁၄ - KRC ကော်မတီနှင့် TBC တို့တွေ့ဆုံကြပြီး ၂၀၁၃ တွင်ပြုလုပ်မည့် KRC ၏ နှစ်ပတ်လည်အစည်းအဝေးအကြောင်းကြိုတင်ဆွေးနွေးကြပါသည်။
- ❖ ၂၉/၁/၂၀၁၄ - KRC ဒုဥက္ကဋ္ဌ၊ ကျန်းမာရေးတာဝန်ခံနှင့် PSO တဦးသည်စခန်းတွင်းအရက်သေစာသောက်သုံးမှုရောင်းဝယ်မှုတို့ကိုမည်ကဲ့သို့လမ်းရှာပြီးဖြေရှင်းရမည့်အကြောင်း LAC နှင့်သွားရောက်တိုင်ပင်ဆွေးနွေးကြပါသည်။

คณะกรรมการผู้ลี้ภัยชาวกะเหรี่ยง
รายงานข่าวสารและกิจกรรมเคลื่อนไหว
เดือนมกราคม ๒๕๕๗

มีความประสงค์อยากขอขอบพระคุณผู้อ่านทุกท่านและขอให้ปี ๒๐๑๔ นี้จะนำมาซึ่งความสุขความเจริญ, มีสุขภาพร่างกายที่แข็งแรงและอิมหน้าสำราญกันถ้วนหน้า.

เนื่องจากทาง NGO ต่างได้ลดโครงการเนื่องด้วยความช่วยเหลือทางการเงินลดน้อยลงทำให้ผู้ลี้ภัยต่างเปิดเผยถึงความกังวลใจ ในฐานะที่เราเป็นคณะกรรมการผู้ลี้ภัย มีหน้าที่รับผิดชอบในส่วนของการที่ต้องรายงานให้กับทางองค์กร NGOs และตัวแทนของ (USA/BRITISH) ได้รับทราบ ทางผู้ที่ทราบข่าวต่างก็มีความเห็นอกเห็นใจ และได้สัญญาว่าจะร่วมกันหาทางออกเพื่อผู้ลี้ภัยให้ได้เท่าที่จะทำได้ ชีวิตความเป็นอยู่ของผู้ลี้ภัยทั้ง (๙) ศูนย์ในประเทศไทยนี้แตกต่างจากผู้ลี้ภัยในประเทศอื่นมากทางผู้ให้การสนับสนุนช่วยเหลือต่างก็รู้ดี ถ้าให้เปรียบเทียบกับทางประเทศซีเรียและซูดานนั้น เราถือว่าเราเป็นผู้ลี้ภัยที่สามารถยืนได้ด้วยตัวเองเยอะกว่ามาก

แต่เพราะทาง NGO ทั้งหลายและรัฐบาลต่างประเทศได้ให้สัญญากับผู้ลี้ภัยเอาไว้ ฉะนั้นจึงไม่ทิ้งให้เราต้องตกระกำลำบาก

พวกเขาได้หาทางอื่นๆเพื่อที่จะมาเติมเต็มสิ่งที่ได้ลดลงเหล่านั้นเช่นจะมีการเพิ่มโครงการด้านวิชาชีพ (Livelihood Program) ในศูนย์อพยพให้มากขึ้น

ผู้ลี้ภัยกับการกลับไป (Repatriation) นั้นยังคงไปด้วยกันไม่ได้ เป็นเพราะความสงบสุขอย่างถาวรยังไม่เกิดขึ้น รัฐบาลประเทศและผู้ให้การสนับสนุนช่วยเหลือเราทั้งหลายต่างเห็นว่าช่วงเวลานี้ยังไม่เหมาะกับการจะส่งกลับไป

เราจะต้องอยู่อีกนานแค่ไหน? และสถานการณ์การให้ความช่วยเหลือจะเปลี่ยนแปลงไปเป็นอย่างไรนั้นยังคงเป็นคำถามที่ต้องการการเติมเต็มให้กับผู้ลี้ภัยทุกคนได้ชื่นใจอยู่

ขอขอบพระคุณ

เรายินดีที่จะได้รับความคิดเห็นและคำแนะนำเพื่อการรายงานข่าวสารต่อไป

กิจกรรมและความเคลื่อนไหวของ
เดือนมกราคม ๒๕๕๗

- ๗.๑.๒๐๑๔ – คณะกรรมการของ KRC ได้ประชุมกับคุณเคลลี่ จาก TBC ที่สำนักงาน KRC ในที่ประชุมทางคุณเคลลี่ ได้รายงานเกี่ยวกับเรื่อง Livelihood ที่ทาง TBC จะเริ่มทำในศูนย์อพยพ และความแตกต่างของ CAN และ AIGP ที่เป็นงาน Livelihood ของ TBC
- ๘.๑.๒๐๑๔ – รองประธานของ KRC ได้ประชุมกับ Edel จาก TBC เกี่ยวกับเรื่องการเปลี่ยนชื่อของ CMSP และ CMT ให้เป็น CMPP อีกทั้งยังกล่าวไว้ว่าจะมีกิจกรรมเพิ่มมากขึ้นในปีที่จะมาถึงนี้
- ๘.๑.๒๐๑๔ – Japan Platform Foundation (JPF) ได้มาประชุมกับทาง KRC เพื่อการแบ่งปันข้อมูลข่าวสารให้แก่ซึ่งกันและกัน อีกทั้ง ได้รายงานเกี่ยวกับการทำงานให้ทาง KRC ทราบและได้สำรวจสถานการณ์ในศูนย์อพยพเกี่ยวกับเรื่องความต้องการต่างๆที่จำเป็นจะต้องมีเมื่อถึงเวลากลับไปยังประเทศตัวเอง
- ๑๐.๑.๒๐๑๔ – KRC ได้ประชุมกับคณะกรรมการการสำรวจผู้อพยพสำหรับการกลับไป ที่สำนักงาน KRC จุดประสงค์ของการประชุมในครั้งนี้คือต้องการมารับเอาข่าวสารจาก KRC และทาง KRC ก็ได้ตกลงจะแบ่งปันข่าวสารให้แก่ซึ่งกันและกัน อีกทั้งยังจะแนะนำคณะกรรมการชุดนี้ให้กับทางองค์กร Partner สำหรับการเก็บข้อมูลข่าวสาร
- ๑๔.๑.๒๐๑๔ – คณะกรรมการส่วนหนึ่งของ KRC ร่วมกับ KRC-EE, TBC และคณะกรรมการของศูนย์อพยพนุโพ ได้ทำการประชุมร่วมกัน ที่ประชุมมีการปรึกษาหารือเกี่ยวกับเรื่องคณะครู-อาจารย์ได้แสดงความรู้สึกไม่สบายใจเนื่องจากได้รับข่าวสาร ๘ กิโลกรัมจากสาเหตุที่มีการเปลี่ยนแปลงการแจกจ่ายอาหาร ในการปรึกษาหารือ อย่างที่ทางคณะครู-อาจารย์ได้ร้องขอข่าวสารส่วนของเดือนพฤศจิกายน และเดือนธันวาคมคือนั้นทางผู้นำศูนย์อพยพที่ตกลงที่จะคืนให้ เกี่ยวกับเรื่องนี้ทางคณะกรรมการผู้หลักภัยชาวกะเหรี่ยงรอดูว่ากิจกรรมต่างๆจะเป็นอย่างไรในอนาคต

- ๑๕.๑.๒๐๑๔ – รองประธานของ KRC ไปประชุมให้การหนุนใจกับคณะกรรมการศูนย์อพยพทั้งหลาย และวันเดียวกันก็ได้จัดตั้งคณะกรรมการด้านการเกิดเหตุการณ์ฉุกเฉิน
- ๑๖.๑.๒๐๑๔ – ผู้ประสานงานด้านการศึกษาของ KRC ได้ประชุมกับเจ้าหน้าที่ OCEE ในศูนย์อพยพพญาโพและหารือกันเกี่ยวกับเรื่องความเป็นอยู่ของคณะครู-อาจารย์ทั้งหลาย
- ๑๗.๑.๒๐๑๔ – เลขานุการและผู้ประสานงานด้านสัมมาชีพของ KRC ไปการประชุม Livelihood ในศูนย์อพยพแม่หละ ในที่ประชุม TBC รายงานว่าพวกเขาได้เจอปัญหาเกี่ยวกับที่ดินในการที่จะเริ่มทำงาน เป็นเพราะปีที่ผ่านมามาตอน ZOA ทำอยู่นั้นได้ให้ค่าเช่าที่แคบแรกที่เข้าไปทำงาน
- ๒๐.๑.๒๐๑๔ – KRC ได้จัดประชุมคณะกรรมการอาทิตย์ละครั้ง เพื่อแบ่งปันข้อมูลต่างๆ และได้ปรึกษาหารือในเรื่องงานที่จะทำให้แล้วเสร็จ และงานที่จะเริ่มทำแทนที่
- ๒๑.๑.๒๐๑๔ – เลขานุการร่วมของ KRC ไปการประชุมเกี่ยวกับการจัดอบรมเรื่องการรับงานมาทำ (Handover) ที่สำนักงาน CMSP
- ๒๓.๑.๒๐๑๔ – KRC ได้ประชุมกับ SVA เกี่ยวกับเรื่อง บอร์ดประชาสัมพันธ์ (Information Board)
- ๒๔.๑.๒๐๑๔ – KRC จัดการประชุมคณะกรรมการและเจ้าหน้าที่ ที่สำนักงาน KRC ในที่ประชุมทางคณะกรรมการได้รายงานให้ทางเจ้าหน้าที่ทราบถึงสถานการณ์การทำงานขององค์กรในช่วงเวลานี้ และหน้าที่ความรับผิดชอบต่างๆ
- ๒๗.๑.๒๐๑๔ – คณะกรรมการ KRC และ TBC ได้ประชุมหารือกันเกี่ยวกับการจะจัดประชุมประจำปี ๒๐๑๓ ของ KRC
- ๒๙.๑.๒๐๑๔ – รองประธาน ผู้ประสานงานด้านสุขภาพ และ PSO ของ KRC ได้ไปประชุมกับ ZAC เพื่อปรึกษาหารือเกี่ยวกับเรื่องที่ว่าจะมีวิธีแก้ปัญหาเรื่องการกินเหล้า ขายเหล้า และซื้อเหล้าในศูนย์อพยพอย่างไร